Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Estavayer**	**1L**
CLUB 2	**Sayaluca Cadempino Lugano II**	**1L**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Estavayer-le-Lac**	Date / Datum Date / Data	**29.09.2019**
Start / Beginn Début / Inizio **15:00**	End / Ende Fin / Fine **17:10**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**POC01**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	58

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	202123	PACHE Serge	
Official scorer Marqueur	210258	CHATTON Béatrice	
Referee 1 Arbitre 1	209139	STUDER Matthieu	
Referee 2 Arbitre 2	9086	DZHYMA Vassilij	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1	7	6
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Estavayer**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Estavayer

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
21	C	PAPAUX Romain				205050
44	A	ARM Matthieu				217073
42	G	MARION Bastien	X	X	X	204353
	G					
96		CHATTON Guillaume				204128
71		HUBER Noam				206007
88		ZANONE Jérémie				205051
91		QUARTENOUD Alain				207284
66		CHUARD Dylan				202117
77		HUBER Michaël				207372
23		GIACOMOTTI Nicolas				204109
58		BUTTY Lucas				217191
55		FASEL Dominique				208282
85		BISE Tom				211187

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	210146
	CHATTON François		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
04:56	77		1				
14:50	55	21	2				
34:39	77	85	3				
42:30	66	55	4				
46:09	55	66	5				
49:31	23	88	6				
55:44	77	23	7				
				TOTAL			7
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
29:46	66	2	00:00	30:15	E
33:45	88	2	00:00	35:45	A
45:42	88	2	00:00	47:42	H
TOTAL				6 min	

2 Sayaluca Cadempino Lugano II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
78	C	MARZARO Stefano				217531
87	A	DOLCI Alex				97352
22	G	DESTEFANI Gianluca	X	X	X	202789
	G					
97		FACCIOTTI Kevin				97211
45		POZZI Giorgio				207203
15		BERNASCONI Daniele				96155
16		PERNI Christian				202688
17		GONCALVES Daniel				210352
89		BERNASCONI Alex				206221

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10198
	BERNASCONI Roberto		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
01:49	15	78	1				
29:22	17	45	2				
30:15	87	16	3				
38:55	87	16	4				
50:13	17	89	5				
56:55	16	45	6				
				TOTAL			6
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
06:36	87	2	00:00	08:36	D
14:44	15	2	00:00	14:50	K1
22:46	15	2	00:00	24:46	H
30:27	97	2	00:00	32:27	A
34:23	78	2	00:00	34:39	C1
34:48	17	2	00:00	36:48	E
39:56	15	2	00:00	41:56	C1
43:29	15	2	00:00	45:29	D
45:22	22	5	00:00	50:22	J2
60:00	89	2	00:00	60:00	V2
TOTAL				23 min	